ASÍ SON LAS REGLAS

Por: Jorge Jaimes Aldave*

ANECDOTAS SUCEDIDAS EN MI CARRERA ARBITRAL

Dejando por ahora los temas técnicos de los árbitros, el cual hay muchos de que tratar y comentar dada las actuaciones que generan comentarios (y esto no es de ahora si no de años atrás), el cual creo que las autoridades correspondientes tomaran las debidas correcciones. En esta oportunidad les describo algunas experiencias de lo que me sucedió en mis 15 años de actividad arbitral ininterrumpidos y que son parte de mi vivencia pasada; esperando que sea de vuestro agrado.

ARTEFACTO EXPLOSIVO EN EL AEROPUERTO "EL DORADO" DE COLOMBIA

En el año 2001 viajamos Eduardo Lecca, Gilberto Hidalgo y yo (arbitraba el primero de los nombrados y por coincidencia los tres de la misma promoción de árbitros), a la ciudad de Cali, Colombia, para un partido por Copa Libertadores donde jugaba el equipo local Deportivo Cali. Al día siguiente del partido, salimos a las 6:00 horas con destino a Bogotá para de ahí viajar a nuestro Perú. Lamentablemente el vuelo llegó minutos retardado por lo que nos fue imposible tomar el vuelo de conexión y nos quedamos en el Aeropuerto El Dorado de Bogotá; el próximo vuelo con la misma compañía aérea salía al día siguiente, por lo que tuvimos que hacer gestiones inmediatas a fin de viajar en otra compañía aérea filial de ésta, pero a las 13:00 horas.

Tramites van, trámites vienen en el aeropuerto, en eso me doy cuenta que me faltaba algo en mis manos (tenía sujeto mi maletín usual y bolsas de compras), era el maletín que contenía los banderines electrónicos; no recordaba en esos momentos donde los había dejado, temiendo que ya los había perdido. Nos pusimos a buscar por donde habíamos estado, en esos instantes observamos que los policías estaban retirando de un pasadizo a personas ajenas; ya que militares y personal especializado en desactivación de explosivos (todos uniformados) estaban tratando de acercarse al maletín que estaba en un mostrador. Yo dije ¡disculpen ese es mi maletín!, ante la mirada preocupante de todos, me identifique y explique sobre mi estadía en Colombia ante los oficiales militares, ellos algo incrédulos me dejaron pasar pero con mucha cautela, al momento que cogí el maletín se retiraron un poco; lo abrí y mostré los 2 banderines electrónicos. ¿uuffffff!!!!!!!

Hay que tener mucho cuidado con las cosas personales en donde uno se encuentre, más aún si son herramientas de trabajo y no son nuestras.

LA CAMISETA DEL REAL MADRID

En octubre de 2002, fui nombrado por la CONMEBOL para integrar la terna arbitral sudamericana con Carlos Simon (Brasil) y Jorge Arango (Colombia), para la Final Intercontinental "TOYOTA CUP" entre los equipos Real Madrid CF (Campeón de Europa) y el Club Olimpia (Campeón de Sudamérica), a llevarse a cabo el miércoles 03 de diciembre a las 19:15 horas en el Estadio Internacional de Yokohama, Japón. El cuarto árbitro fue Toru Kamikawa, de nacionalidad japonesa. Estuvimos alojados en el Hotel OKURA (espectacular) situado en Tokio, donde la noche anterior al partido se realizó una cena ofrecida por la organización, encontrándose autoridades de la FIFA,

Instructor de Árbitros y Árbitros Asistentes** **jjaimes@mincetur.gob.pe

UEFA, CONMEBOL, Japan Football Association (JFA), dirigentes de ambos equipos, árbitros, periodistas y demás funcionarios.

Ver en vivo y en directo a una constelación de estrellas del equipo español como a los brasileños Ronaldo y Roberto Carlos, al portugués Figo, a los franceses Zidane y Mackelele, a los españoles Iker Casillas, Hierro y Guti, a los argentinos Cambiasso y Solari, entre otros grandes jugadores, era ¡espectacular!, el buen fútbol y los goles estaban garantizados. Me encontraba en un país avanzado en todo y que quedaba en el otro lado del mundo, ¿Uds. se imaginan?; fue un regalo de Dios o premio a mi esfuerzo y consistencia como árbitro asistente FIFA; creo que ambos.

El partido lo ganó el Club Real Madrid por el score de 2 X 0, con goles de Ronaldo y Guti, resultando ser el Campeón de la Copa Intercontinental 2002; se realizó la ceremonia de premiación (también nos dieron un lindo presente a nosotros). Ya encontrándonos en nuestro vestuario se acercó un dirigente del equipo español y le entregó a Carlitos Simon la camiseta N° 11 de Ronaldo firmada por dicho jugador en el dorso; Jorge Arango y yo, le insinuamos al dirigente si también había camisetas para nosotros, a lo que nos respondió que habían traído el equipamiento justo para el partido, pero que no nos preocupemos y nos pidió nuestras tarjetas personales (el cual entregamos) ya que el Club las iban a enviar a nuestras casas. La Organización nos regaló un balón con que se jugó, el cual guardo con mucho cariño.

Pero aún sigo esperando la camiseta del Real Madrid que nos prometieron, no pierdo la esperanza y como dice un dicho conocido: ¡algún día!.

POR NO SABER EL IDIOMA INGLÉS

Me encontraba en Australia participando como el único árbitro asistente FIFA por el Perú en el Torneo Olímpico de Fútbol "SYDNEY 2000", realizado en el mes de setiembre de 2000. Después de los exámenes físicos de rigor, del curso pre-torneo y de entrega de la indumentaria a ser utilizada, entre otros; llevado a cabo en la ciudad de Sydney, fui seleccionado en un grupo de árbitros de otros continentes para ir a la ciudad de Camberra, sede del Grupo "C" de 4 selecciones de futbol: EE.UU, Camerún, Republica Checa y Kuwait.

Ya instalados en un hotel y dentro del programa de nuestra competencia, antes del desayuno teníamos que entrenar en las mañanas en un Club situado un poco lejos en aproximadamente a 40 minutos de viaje. El Asesor encargado de esta sede era el Dr. Edgardo Codesal Méndez, Presidente de Comisión de Árbitros de México y miembro de la Comisión de Árbitros de FIFA; quien había indicado que debíamos salir del hotel a las 6:00 am. y como punto de reunión era el hall. Mi habitación estaba en el 3er. piso.

En el tercer día de entrenamiento me desperté minutos antes de las 6:00 am. mientras me aseaba y cambiaba de ropa, al bajar ya se había ido el bus llevándolos a entrenar. Casi desesperado en esos momentos no sabía a quién dirigirme y como preguntar, ya que el idioma que hablan los australianos es el inglés y yo no sabía "ni michi", ¡Oh my God!, fue difícil comunicarme con un chofer que también prestaba servicios de transportes, ya que lo principal (algunas palabras) que sabía era: "I dnot speak english", "good morning",

"referee", "training", "football", "time". A duras penas con el idioma y mediante lenguaje corporal me pude hacer entender y éste señor mediante su sistema de comunicación logró llevarme al club donde estaban entrenando, llegué algo retrasado, participando en el entrenamiento con la autorización, pero no les cuento la llamada de atención que recibí por parte del Dr. Codesal.

Hoy en día y también en esta actividad, el árbitro que quiera llegar a ser FIFA y representar a su país en un torneo mundial de fútbol; entre otras condiciones, tiene que dominar el idioma comercial mundial, el inglés; y, quién sabe? del idioma del país donde podría viajar. ¡Así que a estudiar y practicarlo que es para su bien!.

ROTURA DEL TABIQUE NASAL

En un partido de la Segunda División Profesional jugado un sábado 09 de setiembre del año 1996 a las 3:30 pm. entre el América Cochahuaico (lo entrenaba JJ. Oré y en ese entonces dicho equipo era filial de la "U") y el Defensor Lima, jugado en el "Estadio Lolo Fernández", terna arbitral integrada por el "chino" Luis Diaz (en ese entonces "top" de los árbitros nacionales), Máximo López y yo; juego que tenía como atractivo una definición de título o baja, es decir si ganaba el primero campeonaba y subía a la máxima categoría, mientras el segundo descendía a su Liga de origen; pero si ganaba el Defensor Lima, se quedaba en la categoría.

El juego se estaba conduciendo dentro de la normalidad, aproximadamente a los 86 minutos de juego, el árbitro Diaz cerca al área sanciona un claro penal a favor del Defensor Lima, hubo los reclamos naturales de los jugadores y luego se ejecutó el tiro convirtiéndose en gol; sigue el juego y final del partido, gano el Club Defensor Lima 1x0. Pero apenas termina el partido, el árbitro es rodeado por los jugadores del América Cochahuaico quienes reclaman airadamente y uno de ellos golpea por detrás al árbitro con una patada, inmediatamente yo le increpo a dicho jugador quien voltea y de un cabezazo me golpea la nariz, emanándome sangre en cantidad; el diagnóstico médico: rotura del tabique nasal. Posteriormente tuve que realizarme una intervención quirúrgica, descansando 1 mes de la actividad arbitral; paralelamente hice la demanda policial y judicial al jugador agresor.

Ante estas situaciones, hay que tener mucho cuidado en saber cómo intervenir, hablar, persuadir y/o separar a jugadores cuando éstos están en un nivel elevadísimo de adrenalina, pulsaciones, revoluciones, etc; en especial cuidar nuestro físico. Recomiendo también que, todo jugador que agreda física y de palabra a un árbitro debe ser sancionado con todo el peso de la ley.

LA UNICA VEZ QUE FALTE A UNA PROGRAMACION

Era el mes de diciembre del año 96, la COREJA (así se llamaba en ese entonces), me había programado en una terna con el buen amigo Jorge "pellejo" Torres, árbitro FIFA, (no recuerdo al 2do. árbitro asistente, que me disculpe) para un partido juvenil entre los equipos del Alianza Lima vs. "U", a jugarse un miércoles 18 de ese mes a las 11:00 am. en el Estadio "Alejandro Villanueva".

Pero la noche anterior, había sido invitado con antelación (debido a relaciones laborales) a una cena, a la cual asistí con mi señora esposa, en la Residencia del Embajador del Japón en Perú, señor Morihisa Aoki, por el 63° aniversario del nacimiento del Emperador Akihito del Japón, acontecimiento que se realizaba en todas las

embajadas japonesas del mundo; esa noche dicha Mansión fue tomada entre bombas y balas por 14 guerrilleros del Movimiento Revolucionario Túpac Amaru (MRTA), todos ellos fuertemente armados y liderados por Néstor Cerpa Cartolini. Si recuerdan fue un acontecimiento mundial.

Estuve 6 días como rehén, donde conocí a connotados políticos, congresistas, militares, policiales, magistrados, entre otros; éramos 300 hombres aproximadamente, las mujeres salieron esa misma noche de la toma de la Residencia; recuerdo que me liberaron entre casi 200 secuestrados, un domingo 22 de diciembre en horas de la tarde, previo almuerzo. Esta demás contarles el por qué falté a una programación en mi vida arbitral, las razones son obvias, ¿verdad?. Muchas veces en el quehacer de la vida el hombre propone y Dios dispone.

EN BRASIL SE PUSIERON MI PANTALÓN

Me encontraba conjuntamente con el buen Jorge "pellejo" Torres en la ciudad de Londrina, Brasil, participando en el Torneo Pre-Olímpico de Fútbol Sub-23 "BRASIL 2000", que se realizó en el mes de enero de ese año, campeonato que clasificaba a 2 selecciones sudamericanas al Torneo Olímpico de Fútbol "SYDNEY 2000", Australia. Dicho ciudad brasileña me trae muy gratos recuerdos ya que allí realice una buena performance arbitral que me fue reconocida.

Bueno, una vez realizado el examen físico en los primeros días y después de nuestro nutritivo desayuno, las autoridades arbitrales nos dieron un descanso para conocer algo de la linda y moderna ciudad que quedaba situada en Estado de Paraná. Como es natural ambos peruanos compartíamos la misma habitación, por lo que nos poníamos de acuerdo la vestimenta para el uso diario, (deportiva y/o casual), ese día quedamos en ponernos un polo, jean y zapatillas. Daba la casualidad que ambos habíamos llevado el mismo modelo y color de pantalón, vestimenta que estaban en un ropero para ambos. Como habría estado de apurado el popular "che pellejo" que se puso mi pantalón y bajó primero al hall; yo aún me encontraba en el baño y al cambiarme noté que el pantalón estaba poniendo estaba largo y un poco ancho, me dije "si éste es mi pantalón, pero porque me queda así, tan grande", ¡no puede ser!.

Inmediatamente me puse un short y baje al hall; grata y graciosa fue la sorpresa al ver a Torres puesto un pantalón que le quedaba la basta por encima del robillo y algo apretado (me dio risa, imagínense él con 1.85 mts. y yo con apenas 1.70 mts.), lo llamé y le dije la confusión a lo que él me respondió: "che, con razón lo sentí algo apretado" (con tono argentinizado como siempre acostumbraba él), subimos a la habitación ambos "matándonos de la risa", yo más que él, nos ordenamos y listo, a pasear.

BUEN GUARDAMETA URUGUAYO

En un partido entre las selecciones de Uruguay y Honduras, jugado el 29 de julio de 2001 por el tercer lugar de la Copa América Colombia 2001, realizado en el Estadio "Nemesio Camacho" de Bogotá, donde los árbitros eran: Gilberto Hidalgo, Jorge Jaimes y Valter Reis (brasileño), sucedió una jugada cuando el score estaba empatado en goles 1X1, en un ataque del equipo hondureño el balón ingresa a la meta y el arquero uruguayo Adrian Berbia, "vuela" y con la mano saca el balón de la

meta; yo atento, bien ubicado y colocado entre las líneas de meta y banda, corro hacia mi línea media (ese tiempo no se levantaba el banderín) mirando a Beto, quien también me mira y hace sonar su silbato, sancionando el gol (100% trabajo en equipo).

El guardameta y otro defensor más vinieron hacia mí reclamándome pero con respeto y yo les digo que el balón había ingresado a la meta; 2X1 a favor de Honduras; posteriormente el partido termina empatado a 2 goles, definen mediante penales y gana la selección de Honduras quedando en 3er. lugar. Esta acción mía fue muy comentada y resaltada a mi favor por los demás árbitros paraguayos y argentinos que salían en la terna del siguiente partido por el título entre Colombia y México; ellos lo habían visto por la TV que había allí.

Posteriormente en el verano del año 2002, el Club Peñarol del Uruguay viene a jugar a nuestro país un partido amistoso con el Alianza Lima, yo integraba la terna arbitral y lo vuelvo a encontrar a dicho guardameta uruguayo quien me reconoció y saludándome con un abrazo me dijo: "señor juez como esta?, ¿qué buena vista la de usted en ese gol, lo felicito", haciendo remembranza de aquella jugada. Cuando uno trabaja con honestidad en cualquier campo de la vida, sus acciones serán reconocidas tarde o temprano; porque lo que uno siembra hoy, lo cosecha mañana.

---------- F I N ---------

Ser árbitro de fútbol es tener una actividad linda y dedicada, si uno lo sabe llevar con cariño, firmeza, profesionalismo, perseverancia, actitud, humildad, consecuencia, cumpliendo deberes y obligaciones, haciendo respetar sus derechos y sobre todo aplicando las instrucciones de quienes los dirigen; estoy seguro que les irá bien.

Recuerden que el error está latente en cada actuación suya, estamos sujetos a errar, pero cuando menos se equivoquen será mucho mejor. El árbitro debe entender de una vez por todas que, unificando criterios, aplicaciones y procedimientos; y, dejando de lado la actitud personalista, mejoraran en su desempeño, por ende también el arbitraje peruano.

*Esta demás reconocer, que en el compromiso de mejorar el arbitraje nacional deben estar involucrados: el **instructor** en aleccionar con las normas oficiales y la entrega de materiales adecuados; el **asesor** en la educación y elaboración de su informe con objetividad; el **árbitro** en la aplicación correcta de las Reglas de Juego y del **dirigente arbitral**, en la elaboración y ejecución de un programa de desarrollo en todos los niveles del arbitraje.*

Aprovecho la oportunidad para saludar a mi Asociación Profesional de Árbitros de Fútbol:

¡Feliz 64° Aniversario!

Gracias por leerme, hasta la próxima si Dios quiere, y ahora sí con otro aporte técnico.

Jorge Jaimes Aldave

Lima, Perú, Agosto de 2012.

Instructor de Árbitros y Árbitros Asistentes** **jjaimes@mincetur.gob.pe